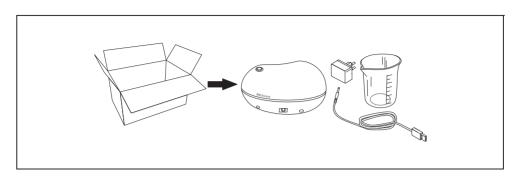
MEDISANA® Aroma-Diffusor AD 610



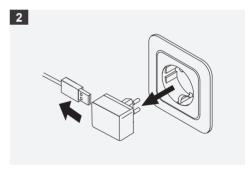


EH[<€

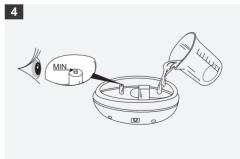
Návod k obsluze Strana 4 Kezelési útmutató 9. oldal Instrukcja obsługi Strona 14 Kullanım kılavuzu Sayfa 20 Инструкция по эксплуатации Стр. 25









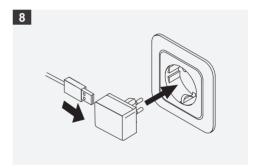


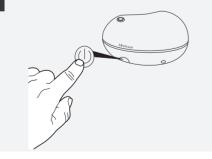


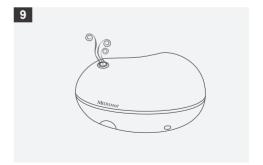












Информация о данной инструкции

В данной инструкции содержится важная информация о надлежащей и безопасной эксплуатации изделия.

В связи с этим перед использованием изделия внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. В противном случае могут возникнуть опасности для людей, а также может быть причинен ущерб изделию.

Сохраняйте данную инструкцию по эксплуатации. При передаче изделия третьим лицам передавайте им также данную инструкцию по эксплуатации.

Использование по назначению

Изделие служит исключительно для ароматизации воздуха в закрытых внутренних помещениях. Изделие не предусмотрено для промышленного применения, а предназначено исключительно для домашнего использования.

К использованию по назначению относится также соблюдение всех предписаний, имеющихся в данной инструкции. Любое использование, выходящее за рамки использования по назначению или иное применение считаются использованием не по назначению.

▲ Использование не по назначению

Использование изделия не по назначению может привести к возникновению опасных ситуаций.

- Наполняйте изделие исключительно водой. Не используйте иных жидкостей.
- Не используйте изделие во влажных помещениях, таких как бани или сауны.
- Не используйте изделие в помещениях с открытым огнем (камин, газовая плита, свечи и т. д.).

Art. 60080 25

Информация о безопасности

- Не вставляйте предметы в отверстия в изделии.
- Не устанавливайте изделие непосредственно перед кондиционером или иными электрическими приборами.
- Прибор следует эксплуатировать только с прилагаемым блоком питания (GQ05-050080-AG).

А Дети

Данное устройство может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, чувствительными или умственными способностями либо с недостатком опыта и знаний, если использование осуществляется под присмотром либо если они были проинструктированы по поводу безопасного обращения и понимают вытекающие из этого опасности.

- Следите за тем, чтобы изделие устанавливалось в недоступном для детей месте.
- Следите за тем, чтобы дети никогда не играли с изделием.
- Детям запрещается осуществлять очистку или обслуживание без присмотра.
- Не разбрасывайте упаковочный материал, существует опасность удушья.

А Неправильное обращение

Неправильное обращение с изделием может привести к травмам.

- Следите за правильностью подключения изделия. При этом соблюдайте настоящую инструкцию по эксплуатации.
- Следите за правильностью использования изделия. Никогда не накрывайте его.

Информация о безопасности

- Помните, что самовольная модификация и/или изменение изделия запрещены. В случае самовольной модификации и/ или изменения гарантия утрачивает силу.
- Во время эксплуатации никогда не открывайте емкость для воды.
- Перед наполнением или опорожнением изделия всегда вытаскивайте вилку из розетки.
- Перед установкой, очисткой и при неиспользовании вытаскивайте вилку из розетки.
- Перед тем, как прекратить использование устройства, опорожняйте емкость для воды.
- При возникновении сомнений касательно работы, безопасности или подключения изделия обращайтесь к производителю или специалистам.

▲ Установка

Контакт изделия с жидкостями, влажным воздухом или огнем может привести к травмам.

- Не устанавливайте изделие в помещениях с высокой влажностью воздуха, таких как бани или сауны.
- Следите за тем, чтобы жидкости не попадали во внутреннюю часть корпуса. Это приведет не только к поломке изделия, но и к опасности возникновения пожара.
- Предохраняйте изделие от атмосферных воздействий. Никогда не устанавливайте его на открытом воздухе.
- Устанавливайте изделие только на ровных поверхностях. При установке на наклонном основании вода из емкости для воды может попасть во внутреннюю часть корпуса.
- Следите за тем, чтобы отверстия для впуска воздуха в нижней части изделия не были накрыты или закрыты.

Art. 60080 27

Информация об использовании

Функции

Ароматический рассеиватель – это современный распылитель, который посредством ультразвуковой технологии создает мелкий туман и, таким образом, распределяет аромат по всему помещению.

Кнопки управления

Управление ароматическим рассеивателем осуществляется посредством одной кнопки управления.

Кнопка

Функция



Кнопка питания:

При помощи данной кнопки можно включать и выключать устройство.

Если устройство будет перемещено во время работы, то начнет мигать светодиод и распыление аромата будет прекращено. В этом случае устройство необходимо снова включить при помощи кнопки питания.

Очистка и уход

- Перед проведением очистки вытаскивайте вилку из розетки.
- После каждого применения опорожняйте устройство и насухо вытирайте емкость для воды тканью.
- Промывайте емкость для воды чистой водой, если Вы желаете поменять ароматическое вещество. Тем самым Вы предотвратите смешивание различных ароматических веществ.
- Очищайте наружную поверхность устройства только мягкой, слегка увлажненной тканью. После этого насухо вытирайте его сухой мягкой тканью.
- Ни в коем случае не используйте щетки, острые средства для очистки, бензин, разжижители или спирт.

Удаление накипи

Удаляйте накипь из устройства после пяти-шестикратного использования или через каждые 14 дня. При этом необходимо действовать следующим образом:

- 1. Отсоедините устройство от системы электропитания.
- 2. Налейте в емкость для воды не более 80 мл воды и добавьте одну чайную ложку лимонной кислоты.
- 3. Оставьте жидкость минимум на пятнадцать минут, чтобы она подействовала.
- 4. Слейте жидкость.
- 5. Вытрите емкость для воды сухой тканью.

Если у Вас, тем не менее, возникнут вопросы, обратитесь в нашу сервисную службу. Адрес сервисной службы Вы найдете на отдельном вкладыше.



Информация об использовании

Утилизация

Запрещается утилизировать электрические и электронные компоненты вместе с бытовым мусором.



При наступлении окончания срока службы утилизируйте изделие, а также его компоненты отдельно друг от друга в соответствии с местными действующими положениями по утилизации.

Технические характеристики

блок питания (GQ05-050080-AG)

выход:	
Напряжение:	5 В переменного тока
Tok.	0.8 A

100-240 В ~ 50/60 Гц, 0,2 А

устройство

вход:

Напряжение:	5 В переменного тока
Ток:	0,8 A
Мощность:	4 W
Вместимость емкости для воды:	80 мл
Габаритные размеры:	ок. 68 мм х 120 мм х 90 мм
Bec:	ок. 115 г

С целью постоянного совершенствования изделия вы сохраняем за собой право на внесение технических и внешних изменений.

Текущую версию данной инструкции по эксплуатации Вы найдете по адресу http://www.medisana.com.

Art. 60080

Гарантия

Условия гарантии и ремонта

Гарантийный срок на изделия **MEDISANA** составляет три года. В гарантийном случае дата покупки подтверждается кассовым чеком или счетом.

MEDISANA AG

Jagenbergstraße 19

41468 NFUSS

ГЕРМАНИЯ

E-Mail: info@medisana.de

Интернет: www.medisana.com

	-						·								
ı	a	n	а	н	т	u	14	ш	а	a	K	а	n	т	а
•	u	μ	u	•••		,	4		u	/1	-	u	μ		u

Модель	
Серийный номер	
продажи	
Гарантийный срок	
Печать продавца	
and the control of	
Подпись покупателя	

Уважаемый покупатель!

При покупке убедитесь, что фирма-продавец полностью, правильно и четко заполнила гарантийную карту и поставила печать. Сохраняйте ее вместе с чеком покупки в течение всего гарантийного срока. В случае, если приобретенное Вами изделие марки **MEDISANA** будет нуждаться в ремонте, обратитесь, пожалуйста, в авторизированный сервисный центр **MEDISANA**. При отсутствии в Вашем регионе такого сервисного центра отправьте изделие вместе с описанием неисправности в ближайший сервисный центр.

Гарантийный срок изделия указан в инструкции по эксплуатации и исчисляется с даты покупки . При обнаружении производственных дефектов покупателю гарантируется бесплатный ремонт или замена вышедших из строя. Однако фирма

Гарантия

оставляет за собой право отказа от бесплатного ремонта в случае несоблюдения изложенных ниже условий гарантии. Все условия гарантии действуют в рамках закона "О защите прав потребителей".

Условия гарантии.

- 1. Настоящая гарантия действительна только при правильном и четком заполнении гарантийной карты с указанием модели изделия, даты продажи, четкими печатями фирмы-продавца. Фирма оставляет за собой право отказа в гарантийном ремонте, если гарантийная карта не предоставлена или если информация в ней неполная, неразборчивая или содержит исправления.
- 2. 2. Гарантия включает выполнение ремонтных работ и замену дефектных частей и не распространяется на детали отделки, элементы питания и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.
- 3. Доставка изделий в сервисный центр и обратно осуществляется за счет покупателя.
- 4. Изделие снимается с гарантийного обслуживания, если обнаружены:
 - а. наличие механических повреждений
 - b. наличие следов постороннего вмешательства
 - с. ущерб, причиненный потребителем в результате несоблюдения правил эксплуатации
 - d. ущерб в результате попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей или насекомых
 - е. следы ремонта в неавторизированном сервисном центре
 - f. следы внесения изменений в конструкцию прибора
- 5. Гарантия распространяется только на приборы, приобретенные на территории Российской Федерации.

Адреса авторизированных сервисных центров MEDISANA 117186, г. Москва, ул. Нагорная, д.20, корп. 1 Тел.: (495) 729 -47 - 96

Art. 60080 31

MEDISANA Jagenbergstraße 19 D – 41468 Neuss Germany

E-Mail: info@medisana.de

Internet: http://www.medisana.de

09/2014 Vers. 1.1